„CONCORDIA"

Societate Anonimă Română pentru industria petrolului, Str. Matei Millo 15, București

CONVOCARE

Domnii acționari ai Societății sunt convocați în adunare generală ordinară pentru ziua de Luni, 2 Mai 1938, la ora 9½ dimineața, la sediul social din București, str. Matei Millo nr. 15, spre a discuta și decide asupra următoarelor puncte din ordinea de zi:

1) Raportul consiliului de administrație asupra exercițiului 1937;
2) Raportul cenzorilor;
3) Aprobarea bilanțului și a contului de profit și pierdere încheiate la 31 Decembrie 1937;
4) Aprobarea repartizării excedentului favorabil din bilanț;
5) Descărcarea consiliului de administrație, a direcțiunii și a cenzorilor de gestiunea lor pe exercițiul expirat;
6) Ratificarea cooptării d-lui inginer Camile Bonnami ca membru în consiliul de administrație;
7) Alegerea a patru membri în consiliul de administrație pentru înlocuirea membrilor al căror mandat a expirat. Conform art. 14 din statute, membrii al căror mandat a expirat, sunt reeligibili;
8) Fixarea jetoanelor de prezență și a indemnizației cuvenite administratorilor pe exercițiul 1938 și fixarea jetoanelor de prezență și a indemnizației cuvenite cenzorilor pe exercițiul expirat;
censori-supleanți.

Domnii acționari cari doresc a lua parte la adunarea generală sunt rugați să depună acțiunile lor, cel mai târziu până la 26 Aprilie 1938, conform art. 29 din statute:

La București: la sediul social, str. Matei Millo nr. 15; la Banca Comercială Română, str. Smârdan nr. 3.

La Anvers: La Banque d'Anvers, 48, Place de Meir.

La Bruxelles: la Banque de la Société Générale de Belgique, 3 Montagne du Parc; la Caisse Générale de Reports et de Dépôts, 11 rue des Colonies.

La Paris: la Banque de l'Union Parisienne, 6 et 8, Boulevard Haussmann.

D-nii acționari cari votează prin mandat sunt rugați să depună mandatele lor în termenul prevăzut în art. 29 din statute, adică până la 28 Aprilie 1938, la sediul social.

Dacă adunarea nu s'ar putea ține valabil la data sus menționată din lipsă de quorum sau pentru orice alt motiv, ea se va ține Sâmbătă 7 Mai 1938, la ora 9 și jumătate dimineața, în același local și cu aceeași ordine de zi, când adunarea va putea lucra valabil oricare ar fi partea de capital reprezentată, fără altă convocare, prezența servind ca o nouă convocare.

In acest caz se vor mai putea depune acțiuni până la 1 Mai 1938 și mandate până la 3 Mai 1938.

D-nii deținători de acțiuni ale fostei Societăți „Electrica", — societate incorporată prin fuziune în Societatea „Concordia", — vor putea depune valabil acțiunile „Electrica" în termenele și locurile indicate mai sus și eventual mandatele lor. Fiecare acțiune „Electrica" urmând să fie înlocuită cu 2 acțiuni „Concordia". D-nii acționari care depun acțiuni „Electrica" vor avea câte două voturi pentru fiecare acțiune „Electrica" depusă.

Consiliul de Administrație

ACTIV — Bilanț încheiat la 31 Decembrie 1937 — PASIV

	Lei	Lei		Lei	Lei
Imobilizări:			Datorii către societate		
Concesiuni, sonde, instalațiuni și diverse		4.496.597.597	Capital		867.000.000
Realizabil:			Rezervă Statutară	107.699.38	
Titl. și efecte în portof.	92.468.793		Fond de amortizare	3.458.002.710	
Diverși debitori	1.213.443.234		Rezerve diverse	257.627.027	3.823.329.118
Materiale și buriane în depozit, materiale pe drum, ambalaje	391.451.547		Datorii către terți:		
Stocuri de țiței și produse petrolifere	93.041.890	1.790.405.461	Diverși creditori și acontur asupra comenzi		1.634.743.933
Disponibil:			Conturi de rezultate:		
Casa și Bănci		198.664.454	Beneficiu		160.594.465
Conturi de ordine:			Conturi de ordine:		
Efecte, garanții și cauțiuni în depozit		954.493.661	Efecte, garanții și cauțiuni în depozit		954.493.661
		7.440.161.176			7.440.161.176

Președintele Consiliului de Administrație, General-Adjutant, **Ernest Ballif**
p. Contabilitate, **F. Georgescu** expert-contabil
Verificat și găsit în regulă
Censori: **P. Beneist, D. Iorgovici, Dr. C. Stănescu, J. Bith, A. Ștefănescu**

CONTUL DE PROFIT ȘI PIERDERE

DEBIT — încheiat la 31 Decembrie 1937 — CREDIT

Cheltueli g-rale și de exploatare	594.800.543	Report din anul 1936	16 591.581
Rezervă pentru creanțe dubioase	33.552.753	Venitul diverse din anul 1937	1.102.424.631
Amortizări	330.088.450		
Beneficiu	160.594.465		
	1.119.016.212		1.119.016.212

Președintele Consiliului de Administrație, General-Adjutant, **Ernest Ballif**
p. Contabilitate, **F. Georgescu** expert-contabil,
Verificat și găsit în regulă
Censori: **P. Beniest, D. Iorgovici, Dr. C. Stănescu, J. Bith, A. Ștefănescu.**

Violentă explozie
intr'o mină din Pennsylvania

New-York, 27 (Rador). — **O violentă explozie de grizu s'a produs azi în mina de antracit dela St. Clair, de lângă Pottsville (Pennsylvania).**

Explozia a fost urmată de un puternic incendiu.

Sunt șapte morți și 11 răniți. Câțiva răniți se află în stare gravă.

INTR'O CARIERA DE PIATRA DIN CEHOSLOVACIA

Brno, 27 (Radio-Central). — **Intr'o carieră de piatră de lângă Brno, explodând înainte de vreme o cantitate de dinamită, au fost omoriți trei lucrători, iar doi au fost grav răniți**

MEXICUL RESPINGE O A DOUA NOTĂ
DE PROTEST BRITANICĂ

Mexico, 27 (Rador). — *Printr'o notă diplomatică președintele Cardenas respinge cea de a doua notă de protestare britanică contra expropierii terenurilor din Mexico, aparținând cetățenilor britanici.*

In nota mexicană se tăgăduește dreptul guvernului britanic de a interveni pe cale diplomatică, atâta vreme cât întreaga chestiune se află în fața tribunalului mexican.

Ratificarea acordurilor anglo-irlandeze

Londra, 27 (Rador). — *Proectele de legi pentru ratificarea acordurilor anglo-irlandeze au fost simultan depuse în Camera Comunelor și în Parlamentul irlandez.*

In Parlamentul irlandez, d. de Valera a declarat că acordurile stabilesc suveranitatea Irlandeză asupra a 26 de comitate și asupra apelor teritoriale.

D. de Valera a adăugat că va fi în măsură să anunțe în scurt timp că Irlanda a devenit în sfârșit un stat suveran complet independent.

Trupele generalului Franco
continuă înaintarea la nord-vest de Teruel

Londra, 27 (Rador). — **In timp ce un mesagiu din Barcelona — spune Agenția Reuter — declară că ofensiva naționalistă în Catalonia ar fi fost oprită pe loc și că republicanii ar fi luat inițiativa în sectorul Ebro, Segre și Pirinei, o telegramă din Saragossa anunță că, cu toată zăpada care cade din belșug, naționaliștii și-au continuat înaintarea la nord-vest de Teruel, ocupând satul Escorihuela din valea Alfambra.**

O CERERE A GUVERNULUI DIN BARCELONA

Londra, 27 (Rador). — *Corespondentul agenției „Havas" confirmă svonul că guvernul din Barcelona a cerut guvernului din Londra rechemarea atașatului militar britanic în Spania republicană.*

In cererea sa, guvernul din Barcelona se plânge că atașatul militar nu a contribuit prin atitudinea sa la facilitarea raporturilor și contractelor între cele două guverne și că a adoptat o atitudine puțin conformă cu necesitatea de a întreține relații amicale cu țara în care este acreditat.

Guvernul din Londra nu a dat încă un răspuns. In clipa de față chestiunea este examinată de ministerele de externe și război.

Svonuri in legătură cu dispariția secretarului d-lui Papen

Stockholm, 27 (Rador). — *Agenția „Havas" transmite:*

In străinătate a circulat svonul că secretarul d-lui von Papen, von Kettener, s'ar afla în Suedia. Aceasta, contrar altor svonuri care afirmau că von Kettener s'ar fi sinucis.

Din informațiile culese reese că un alt secretar al d-lui von Papen, numit von Kageneck, se află în Suedia și că locuește la castelul contelui Douglas, un bun prieten al d-lui von Papen. Nu de mult, însuși d. von Papen a petrecut câteva zile la acest castel.

Von Kageneck a desmințit cu energie că ar fi fugit din Germania, precizând dealtfel că se va întoarce în cel mai scurt timp în patrie.

Cazul maiorului Szallassy

Budapesta, 27 (Rador). — Agenția telegrafică ungară transmite:

In ședința de azi a Camerei, deputatul Koloman Hubay, din partidul național-socialist, de curând înființat, a protestat contra faptului că diferiți membri ai acestui partid sunt puși sub supraveghere polițienească. Oratorul a dovedit cu documente că maiorul Szallassy, despre care în ședința de eri deputatul Sulyok spusese că nu ar fi ungur, este supus ungur și poartă pe drept numele său. Bunicul lui, care se numea tot Szallassy, a servit 12 ani ca honved în armata ungară.

D. Szell, ministrul internelor, a intervenit arătând că prin activitatea sa Szallassy a adus atingeri ordinei în stat, propagând un program subversiv, îndreptat contra ordinei în stat, menit nu să organizeze un partid, ci să pună mâna pe putere, instituind o dictatură populară.

După dizolvarea partidului său, Szallassy a continuat acțiunea sa subversivă atât pe față, cât și în mod clandestin. astfel încât măsurile polițienești au fost necesare. Supravegherea polițienească a fost instituită numai pentru unele cazuri, spre a se vedea dacă acțiunea clandestină nu continuă. Poliția își face datoria în mod scrupulos.

Camera a luat act de declarația ministrului.

———xXO❖OXx———

UN NOU POST DE RADIO LA ADDIS ABEBA

Addis Abeba, 27 (Rador).— Cu prilejul celei de a doua aniversări a imperiului italian, va fi inaugurat la Addis Abeba un nou și puternic post de radio.

Noua stațiune radiofonică va face transmisiuni pentru întregul imperiu.

———xXO❖OXx———

Condamnarea d-lui Degrelle

Bruxelles, 27 (Rador). — Azi a venit spre judecare procesul de defaimare intentat de fostul ministru Jaspar d-lui Leon Degrelle, șeful mișcării naționaliste Rex.

D. Degrelle a fost condamnat la o lună închisoare cu suspendarea pedepsei.

———xXO❖OXx———

Bugetul marinei militare a Statelor-Unite

Washington, 27 (Rador). — *Președintele Roosevelt a aprobat bugetul marinei militare, care se cifrează la 546.866.494 dolari.*

Este o cifră record pentru timpurile de pace.

———xXO❖OXx———

Impresionantă solemnitate la Harrar, în Abisinia

Addis Abeba, 27 (Rador). — Agenția „Stefani" transmite:

La stadionul din Harrar, pavoazat cu drapele naționale, mareșalul Balbo, guvernatorul Libiei a prezentat generalului Nasi, guvernatorul Harrarului, o sabie de onoare, oferită de populația din Libia în semn de recunoștință pentrucă a organizat, comandat și dus la victorie în războiul din Abisinia o divizie de trupe libiene.

La această solemnitate au asistat reprezentanții autorităților civile și militare, numeroși italieni și o mare mulțime de indigeni.

Telegrame din străinătate

Serviciul special al „Universului"

Otto de Habsburg
a sosit la Londra

Viena, 27 (Radio-Central). — **„Linzer Tagespost" afirmă că arhiducele Otto de Habsburg a sosit la 25 Aprilie la Londra.**

Guvernul englez a aprobat arhiducelui Otto să se stabilească în Anglia.

Un front comun
al organizațiilor germane din Polonia

Varșovia, 27 (Radio-Central). — *Din Kattowice, se anunță că la congresul organizațiilor „Tineretului german" și „Uniunii germane" din Polonia s'a hotărât formarea unui front comun național social, la care să adere toate organizațiile germane din Polonia.*

Din noua grupare vor face parte șapte organizații ale germanilor din Polonia.

A inviat din morți

Praga, 27 (Radio-Central). — Un caz senzațional s'a întâmplat în localitatea Stara Kanica din regiunea Baska.

Țăranul Ion Herceg, care „murise" subit, a înviat pe când era dus cu furgonul spre a i se face autopsia. Când a ajuns la locul autopsiei, conducătorul furgonului, a constatat cu surprindere că „mortul" dispăruse. Inapoindu-se la locuința acestuia, l-a găsit mâncând cu lăcomie din bucatele pregătite de soția sa ca să-i facă pomană.

Herceg a declarat că venindu-și în simțiri și văzându-se închis într'un cosciug, a sărit din furgon și a luat-o la goană spre casă.

Soția sa, înspăimântată, a chemat jandarmii și în puțin timp tot satul se adunase în fața locuinței lui.

Deputatul laburist Henderson
a sosit la Praga

Praga, 27 (Radio-Central). — *Deputatul laburist Henderson, din Camera Comunelor, a sosit eri la Praga, venind dela Budapesta.*

D. Henderson a primit pe președintele grupului parlamentar al germanilor sudeți, deputatul Kundt, cu care a avut o întrevedere de o oră și jumătate, în cursul căreia acesta i-a expus revendicările germanilor sudeți.

A murit și fratele lui Francisc Udrzal

Praga, 27 (Radio-Central). — La trei zile după moartea fostului prim ministru cehoslovac, Francisc Udrzal a încetat azi din viață și fratele cestuia, agricultorul Vaclav Udrzal, în vârstă de 65 ani.

Vaclav Udrzal moare în urma unei congestii cerebrale, avută Vinerea trecută, în momentul când vizita pe fratele său, grav bolnav, într'o clinică

Pentru aprovizionarea Angliei
in caz de război

Londra, 27 (Radio-Central). — *„Daily Telegraph" afirmă că guvernul englez a cumpărat un milion tone grâu și 400 mii tone zahăr, în vederea asigurării aprovizionării populației britanice în cazul unui război.*

Aceste cumpărături s'au făcut în mod secret și într'un timp când prețurile erau scăzute. Grâul a fost cumpărat din dominioane, Statele Unite și unele state europene, iar zahărul din Australia, Africa de Sud și alte state. Aceste provizii au fost depozitate în numeroase magazii din diferite regiuni ale Angliei.

Mare aglomerație
de serbările sokolilor la Praga

Praga, 27 (Radio-Central). — Ziarele de azi anunță că toate camerele la hoteluri au fost rezervate pentru timpul dintre 15 Iunie și 15 Iulie, când se țin serbările sokolilor la Praga.

Chiar astăzi, este aproape imposibil să se mai găsească la hotelurile din Praga o cameră pentru acest timp.

Unele birouri de voiaj, cari voiau să organizeze excursii la Praga în timpul acesta, au fost nevoite să contramandeze aceste excursii întrucât nu au mai găsit camere la hoteluri.

Propaganda comunistă
la Anvers

Paris, 27 (Radio-Central). — *„Le Jour" anunță din Bruxelles că la Anvers s'a înregistrat o intensificare a propagandei comuniste.*

Din această cauză s'a produs un protest german și italian pe lângă guvernul din Bruxelles. Guvernul german și italian au arătat că în repetate rânduri marinarii de pe vapoarele celor două state sosite la Anvers au fost îndemnați să proclame grevă. D. Huysman, primarul orașului Anvers, a declarat că nu poate face nimic împotriva acestui fapt.

Arestarea unui iugoslav suspect la Boulogne
Era bănuit de pregătirea unui atentat

Londra, 27 (Radio-Central). — **„Daily Telegraph" anunță din Boulogne că acolo a fost arestat un bărbat bănuit de a fi pregătit un atentat împotriva prințului Alexandru, în vârstă de 14 ani, fiul prințului regent Paul al Iugoslaviei.**

Prințul Alexandru, care studiază la Eton, se înapoia din vacanță din Iugoslavia în Anglia. El s'a îmbarcat la Boulogne pe un vapor englez, spre a trece canalul Mânecii. Arestarea bărbatului suspect s'a făcut în urma cererii urgente a legației iugoslave din Paris. Asupra arestatului s'a găsit un pașaport iugoslav pe numele Petar Bourglei, de meserie agricultor. Poliția franceză a constatat că fotografia pașaportului era schimbată și că pașaportul mai prezenta și alte neregularități. El va fi judecat pentru falsificare de pașaport. Intre timp, legația iugoslavă din Paris a mai comunicat poliției din Boulogne că arestatul este un om foarte periculos.

Din Zagreb, se anunță că Bourglei a comis mai multe crime.

Important consiliu de miniștri la Londra

— Au fost examinate chestiunile internaționale la ordinea zilei —

Londra, 27 (Rador). — Membrii guvernului s'au întrunit azi dimineață în obișnuitul consiliu de miniștri săptămânal.

In cursul acestei reuniuni, guvernul a examinat toate aspectele situației internaționale, în vederea conversațiilor franco-britanice care se vor desfășura mâine și poimâine la președinția consiliului. In deliberările sale, consiliul s'a călăuzit după programul conversațiilor franco-britanice, stabilit de comun acord de guvernele din Londra și Paris. Se declară că în acest scurt document sunt cuprinse toate problemele de actualitate diplomatică și toate chestiunile de apărare națională care interesează cele două țări.

In cercurile bine informate, se crede că toate hotărîrile luate în consiliul de miniștri de azi dimineață au întrunit aprobările tuturor membrilor guvernului.

Situația ce s'a creiat Cehoslovaciei prin revendicările formulate de germanii sudeți și sprijinite de Berlin continuă să provoace la Londra serioase îngrijorări. După câte se afirmă, guvernul a fost pus în curent cu ultimele faze ale acestei situații de către reprezentantul său la Praga.

Pe de altă parte, lordul Halifax, ministrul afacerilor străine, a informat pe colegii săi despre întrevederile pe care le-a avut ieri cu d-nii Corbin, ambasadorul Franței, și Avenol, secretarul general al Societății Națiunilor. Natural, prezența d-lui Avenol la Londra este considerată ca fiind în strânsă legătură cu apropiata reuniune a Consiliului Societății Națiunilor, care va delibera asupra problemei abisiniene și asupra suveranității Italiei în această regiune.

Se crede de asemenea că d. Hore Belisha, ministru de războiu, a comunicat celorlalți membri ai guvernului impresiile cu care s'a înapoiat din călătoria sa la Malta și la Roma.

★

Londra, 27 (Rador). — Agenția „Reuter" transmite:

Cabinetul britanic a discutat azi programul conversațiilor anglo-franceze, care vor începe mâine, la ora 10,30, la Downingstreet.

Afară de d-nii Chamberlain, Halifax, Daladier și Bonnet, se crede că la întrevederi vor mai participa și d-nii Van Sittart și Alexis Leger.

D-nii Daladier și Bonnet au sosit la Londra

Londra, 27 (Rador). — *Azi după amiază au sosit la Londra cu un avion special venind dela Paris d-nii Daladier, președintele consiliului de miniștri al Franței, și Bonnet, ministrul afacerilor străine, însoțiți de nouă înalți funcționari.*

La aerodromul Croydon, oaspeții au fost întâmpinați de lordul Halifax, ministrul afacerilor străine, și de d. Corbin, ambasadorul Franței, însoțiți de membrii ambasadei franceze.

In cursul serii miniștrii francezi au luat dineul la ambasada Franței, iar după aceea au discutat împreună cu d Corbin ordinea de zi a întrevederilor de mâine.

Ce vor discuta miniștrii francezi cu miniștrii britanici

Agenția „Reuter", crede a ști că conversațiile vor acoperi un câmp foarte întins Virtualmente, niciuna din chestiunile internaționale nu va fi neglijată în aceste întrevederi.

Chestiunile principale vor fi: situația din Europa Centrală și Anschlussul, situația din Extremul Orient, războiul din Spania și neintervenția, acordul anglo-italian și conversațiile franco-italiene dela Roma, precum și apropiata reuniune a Soc. Națiunilor, în legătură mai ales cu recomandarea făcută de guvernul britanic ca chestiunea recunoașterii imperiului italian în Etiopia să fie lămurită de Societatea Națiunilor. Această chestiune a fost dealtfel discutată la Londra și de d. Avenol, secretarul general al instituției dela Geneva cu d-nii Chamberlain și Halifax.

Problema cehoslovacă va fi probabil una dintre cele mai grele. Se pare că miniștrii britanici și francezi vor fi în posesia unor informațiuni care vor arăta până în ce măsură guvernul din Praga socotește că poate merge înainte în efortul său de a ajunge la un compromis cu d. Henlein.

D. Jan Masaryk, ministrul Cehoslovaciei la Londra, înapoiat eri dela Praga, a avut o întrevedere cu funcționarii britanici ai ministerului de externe și este neîndoelnic că a schițat cu acest prilej punctele de vedere ale guvernului său.

Problemele apărării și reînarmării vor putea foarte bine să fie ridicate în întrevederile anglo-franceze și se crede că miniștrii vor avea un schimb de informații cu privire la propunerea de a se cumpăra avioane militare din America.

La Londra se socotește că conversațiunile anglo-franceze oferă încă un prilej de a se realiza un progres spre țința ultimă urmărită de guvernul britanic, adică pacificarea politică și economică a Europei.

★

Miniștrii francezi și britanici vor lua mâine dejunul împreună la Downingstreet, iar după aceea în cursul după amiezii vor continua discuțiile.

Miniștrii francezi vor pleca apoi cu automobilele la Windsor, unde vor fi oaspeții Regelui George la dineu. Ei vor pe trece noaptea în castelul regal.

Conversațiile vor fi reluate la Lowningstreet Vineri dimineața și vor continua în cursul dejunului oferit la Foreign Office de lordul Halifax.

INTREVEDERE LORD HALIFAX — CORBIN

Londra, 27 (Rador). — **Puțin înainte de sosirea miniștrilor francezi, d. Corbin, ambasadorul Franței, a avut o conversație la Foreign Office cu lordul Halifax, ministrul afacerilor străine.**

O interpelare in legătură
cu menținerea păcii in Europa centrală

Londra, 27 (Rador). — **Agenția „Reuter" transmite:**

In ședința din 4 Mai a Camerei Comunelor, deputatul liberal Mander, din opoziție, va întreba pe primul ministru dacă, dată fiind nesiguranța și îngrijorarea resimțită în Danemarca, Cehoslovacia, Belgia și Ungaria, precum și în alte țări din apropierea Germaniei, în urma politicii guvernului din Berlin, nu se gândește să supună Societății Națiunilor chestiunea menținerii păcii în aceste părți ale Europei.

Deputatul Mander va cere să i se răspundă dacă guvernul englez nu examinează totodată chestiunea de a face direct demersuri pe lângă guvernul german în această privință.

Pentru o înțelegere
intre Polonia și Cehoslovacia

Serviciul special al „Universului"

Varșovia, 27 (Radio-Central). — Cercurile politice locale au luat notă cu deosebită atentie de un articol apărut în ziarul „Kurier Codzienny", cunoscut prin atitudinea sa potrivnică Cehoslovaciei.

In acest articol, întitulat „Numai Polonia poate fi garantul bunei stări a popoarelor slave", și care e scris într'un ton neobișnuit de împăciuitor față de Cehoslovacia, se spune între altele:

„Am luptat să se acorde polonezilor din Cehoslovacia drepturile ce li se cuvin. N'am periclitat niciodată interesele vitale ale Cehoslovaciei și n'am arătat niciodată tendințe dușmănoase față de cehi.

„Credem că e necesar să se revizuiască atitudinea de până acum a Cehoslovaciei față de Polonia, care e singurul stat dela care cea dintâi poate conta pe sprijin în caz de nevoie. Trebue să dispară tot ce ne desparte și trebue creat tot ce ne unește.

„Polonia n'are niciun gând de cucerire. Ea vrea liniște și pace. Puterea ei e de așa natură în cât poate aduce liniște și pace în Europa răsăriteană, să fie un garant al păcii în Europa centrală și cu aceasta în întreaga Europă".

★

Praga, 27 (Radio-Central). — **E interesant de relevat că ziarul „Kurier Kodzienny" a avut până acum câteva zile o cu totul altă atitudine față de Cehoslovacia și că își schimbă acuma brusc această atitudine.**

★

Cercurile politice din Praga precizează că se va și începe o schimbare a atitudinii Cehoslovaciei față de Polonia, mai ales că se știe că relațiile dintre cele două state au fost strânse și că niciun obstacol nu se interpune în calea rezolvării chestiunilor în litigiu dintre ele.

D-nii Celal Bayar și Rustu Aras
au sosit la Atena

Atena, 27 (Rador). — Trenul special cu care d-nii Selal Bayar, președintele consiliului de miniștri al Turciei și Rustu Aras, ministrul afacerilor străine, au sosit la Atena, a intrat în gara Capitalei la ora 11.

Miniștrii turci au fost primiți de d. Metaxas, președintele consiliului de miniștri, membrii guvernului, adjutantul Regelui George, șefii de Stat Major ai armatei de uscat și marinei, miniștrii țărilor din Înțelegerea Balcanică, ministrul Uniunii Sovietelor și de reprezentanții autorităților.

După ce au trecut în revistă un batalion de evzoni, care a dat onorurile în sunetul imnurilor naționale ale celor două țări înalții oaspeți, miniștrii greci și demnitarii Statului au apărut în piața gării, unde au fost aclamați cu căldură de o mare mulțime.

Pe tot parcursul, miniștrii turci au fost aclamați de public.

D-nii Gelal Bayar și Rustu Aras s'au înscris în registrele Palatului Regal și au schimbat vizite cu d. Metaxas.

SEMNAREA PACTULUI DE AMICIȚIE GRECO-TURC

Atena, 27 (Rador). — *Azi după amiază a fost semnat aici un pact de amiciție greco-turc.*

In cercurile politice locale se subliniază că pactul nu este îndreptat contra nimănui.

Semnarea s'a făcut la ora 18. Primind pe ziariști, d. Rustu Arras, ministrul de externe al Turciei, și-a exprimat satisfacția pentru acest fericit eveniment, menit să contribue în mod decisiv la consolidarea păcii în bazinul oriental al Mediteranei.

★

Atena, 28 (Rador). — După semnarea pactului adițional, d. Metaxas, președintele consiliului de miniștri, a primit pe reprezentanții presei.

„Sunt fericit de a saluta pe demnii reprezentanți ai presei turcești. Aș vrea ca ei să se simtă aci așa cum se simt la ei, și ca atunci când se vor înapoia în Turcia să aducă națiunei turcești sentimentele de călduroasă cordialitate ale poporului grec.

Mai vreau ca prin intermediul dv. să adresez un respectuos omagiu marelui șef Kemal Ataturk, omul care în mod genial a putut să coordoneze forțele vii și virtuțile admirabile ale poporului și să facă să se nască în Turcia un focar de civilizație de seamă"

D. Gelal Bayar, președintele consiliului de miniștri al Turciei a făcut deasemeni declarații ziariștilor eleni și turci exprimându-și bucuria sa pentru semnarea pactului adițional. D-sa a subliniat marea personalitate a d-lui Metaxas și importanța acordului turco-grec, în cadrul Înțelegerii Balcanice.